BIBLIOTECA DRAMÁTICA.

TIO MENGUE

O EL TORO BIPEDO,

ZARZUELA

UN ACTO, EN VERSO Y PROSA,

música

DEL MTRO. SCARLATTI.

CUATRO REALES.

MADRID:
MPRENTA DE GABRIEL ALHAMBRA,
CALLE DE SAN BERNARDO, 75.

MODERAL DESIGNATION OF

ATAMAN ON LANGE

ZARZEKIA

TOBETT ME CORNER

and the

DESEMBERGARIA

CUATRO REALES

THE CONTROL OF THE STATE OF THE

PERSONAJES.

ACTORES.

Una resonationeron à designocal a la monsegaça

La cancagade Poytemay Ser, 16.

Jul	ANILI	Α	Ų	
		MENGUES		
		JR CRAPEAU		

La escena en Sevilla año de....

ADVERTENCIAS.

Es propiedad del Editor; queda hecho el depósito que marca la ley.

Para la música, dirigirse á D. Francisco Sedó, calle de Jesus y María, núm. 4, piso cuarto, Madrid; quien se encargará de remitirla, mediante el pago adelantado; puede proporcionar partituras de canto y piano para los Caféscantantes, y partes de orquesta para aquellas empresas que lo soliciten. Expresad con claridad lo que se desea, á fin de avisar el coste que tiene la música.

ZARZUELAS Y OPERETAS BUFAS

PROPIEDAD DE ESTA GALERÍA.

Jovenes y viejos, 1 a. Offenbach. La soiré de Cachupin, 1 a. id. La cancion de Fortunio, 4 a. id. Me cayó la loteria! 1 a. id. La primer noche de novios, 1 a. id. El caballero feudal, 1 a. id. do, 1 a. Una señorita en rifa, 1 a. id. El joven Cupido, 2 a. Lecocq. Una reconciliacion à tiempo, 1 idem. El principe y el Nigromante, 1 a. Geroma la Castañera, o. 1. Todos son raptes, o. 1. La paga de Navidad, o. 1. Misterios de bastidores, segunda parte. o. i. La batelera, t. 1. Pero Grullo, e. 2. El ventorrillo de Alfarache, e. ! La venta del Puerto o Juanillo el Contrabandista, z. 1. El amor por los balcones, z. 1. El tio Pinini, 1. La fábrica de tabacos, 2. El 15 de mayo, 1. Don Esdrujulo, 1. El tio Carando, 1. Lino y Lana, 1. Tentaciones, tentaciones, 1. La sal de Jesus! 1. Es la Chahi! 1. Barba Azul, (Hurtado y Retes.) 4 a. Anita y Valentin, 1 a. A la luz de un farol! 1 a. La mujer en casa y el marido à la puerta. 1 a. Los pescadores... de caña, 4 a. El músico de mi aldea, 1 a.

Trom-al-ca-zar, ó los criminales drámáticos, 1 a.
El biolon del diablo, 1 a.
El comerciante y el zapatero, 1 a.
El flautista, ó un recurso fustrado, 1 a.
Juana que llora, y Juan que rie, 1 a.
Lota gaditana, 1.
La menságera, z. 2.
D. Ruperto Culebrin (segunda parte de Por seguir à una mujer, 2.
La hija del alcalde, o. 4.

Idem sin música.

El sembrero de paja, 2 a.
Era yol 1 a.
Cubiertos à 4 rs. 4 a.
Aventuras de un ahogado, 1 a.
Me escamol o. 1.
La Corte de Monaco, o. 2.
Juan sin pena, o. 1.
Seis Señeritas sin miriñaque, o. 1.
Un estreno. o, 1.
Los boleros en Lóndres, o. 4.
La batalla de Bailen. o. 2.
La gallina de los huevos de oro, t. 1.
Los toros del puerto. o. 1.
Un embuste y una boda, o 2.

Partituras solas.

Et tio Caniyitas, 2. La gitanilla de Madrid, 3. Joco ó el oran—utang, 2. La vida parisien. 4 a. Las bodas de Camacho, 4 a.

ACTO ÚNICO-

in sensor empires in corrido, y indevia no he propa-

Sala en casa de Juanilla, con ventana á la izquierda.

ESCENA PRIMERA.

JUANILLA, à la ventana despidiendo à su novio.

MÚSICA.

Adios, mi torero, cuerpo salao; solo tú eres el que ha alcanzao una mirada, y hasta un abrazo, de este corazoneito que á tí tan solo ha amao. Aunque viniera el sultan con mas oro que el Perú, à hacerme el bú, ó el mas rico potentao, ó el rev mas esgalichao, fuera mi contestacion un solemne bofeton, Que no hay oro, ni hay salero que se iguale à mi torero; que no hay oro ni hay parné, que se iguale a mi gaché.

HABLADO.

Soy la jembra mas felíz de Sevilla; tengo un novio mas salao que un salero, y mas valiente que el Cid; allá vá, (mirando por la ventana) vaya un cuerpo! Parece mentira, que teniendo yo ese hombre, se atreva el tio Mengues à quererme pervertir por el dinero.

Pero ¡bah! ya recibirá el desengaño. Son las tres; á las cuatro empieza la corrida, y todavía no he preparao mis avios. Voy á vestirme, y á marcharme en seguida, á ver cómo mata los vichos. Y que son esta tarde... de fuego, vaya unos bichos bien armaos... (entra en su cuarto.)

ESCENA II.

El tio Mengue. Desde el foro figurando hablar con el Francés.

Espérese V., compare; comparito, tenga calma, que voy à ver si està aqui Juanilla sola, ò con alguno que pudiera abrirnos una ventana en la barriga. (Avanza al proscenio con cuidado, como para observar quién està en la casa.) ¡Camará aqui hay humo como de cigarro, ¡caracolillos! Si habrá aqui.... Uf, uf, uf. (Oliendo con ridiculez.) ¡Huele à hombre! Carambita! Si supiera estos trances de torero!...

MUSICA

(Con mucho misterio.) Huele á hombre; ay! Juanilla! Si te pilla tu gaché. In ramary aupun A Pero huelo, que este olor, que dolor es él, es él. No hay remedio lo que huelo and anamates an es su gaché. To 784 ou 880 O hace poco que aqui ha entrado, y se ha marchado como el humo, ó de fljo, por mi nombre, que aun está, que huele à hombre. A hombre fuerte, à hombre crudo. Santo Dios! Si estará aqui? probaremos, probaremos, Santo Dios! si es aqui.

HABLADO. Miraremos por aqui, á ver si está aqui ese mardecio. (Observa con cuidado por todas las puertas.) Nada, no está; sá ido á al corría; permita Dios que lo pegue una cornaa el bicho!! (Se oye un silvido fuera.) ¡Un silvido! já! já! já! el franchute. El mismisimo mosiú Crapó, que camela á la Juanilla. (Se acerca al foro). Pase V., comparito.

ESCENA HI.

EL TIO MENGUES y CRAPEU.

CRAP. Señor Mengues? Table 1000 y ornam a

MEN. El mesmito; pase V. Señor Crapó. El torero se ha marchao, va puee V. entrar sin cuidiao.

CRAP. Oh! qui gosto, qui gosto; mi quierre ver la chico, é mi quierre ser su moquer.

MEN. (Atiza.)

CRAP. Y yo te darre dinero.

MEN. (¡Uv! uv! uv! eso es lo que vo busco.) Comparito, V. quiere camelar à Juanilla; pues ya lo creo, y cómo no la ha de camelá? En cuanto vea ese salero, y eza gracia que V. tiene, se la pone el corazon mas blando que la manteca.

CRAP. Oh! no, mi no quierre manteca, mi quierre la mo-

quer, é mi quierre verla y despues....

Ya, ya, comprendio. Pero mizte, como ella no está acostumbráa á oir ese acentillo francés, tan gracioso, (aparte haciendo una mucca.) Eh? Pues como iba isiéndo, yo quiero que V. sarga airoso, y para eso le vov à dar à V. una lision pa que la conquiste.

CRAP. Oh! mi sabé, mi sabé,

Camará, camaraita, no desprecie V. mi consejo. Yo soy muy viejo, y mu ducho en mi dificil empleo, y doy siempre à los señores consejos mu provechosos para que salgan bien.

Crap. Osté estar mocho pesado; mi quierre pronto.

Pero Señó, no comprende V., que sin hablarla yo antes, no se puede jaser naá?

CRAP. Eh! bien háblala V., pero pronto; osté ser un viejo machucho, é mi querer que V. no hable mas conmigo. Hable oste con ella; conquistemela V. y despues yo doy á V. el dinerro y á ella....

Bueno, pues marchese V., y espere, que en seguiita

lo llamo.

CRAP. Ah! y como decirla yo cuando mi venga?.. Ella no dirá que no.

Men. Si V. hace lo que yo diga, saldrá todo á pedir de boca-

CRAP. Diga osté, diga osté.

Mex. Debe V. hablarla en Caló, porque el frances la empalaga.

CRAP. Cómo, caló? Que es caló?

Caló es el lenguaje terne de los chavales de pro. Mire V., le voy à V. à desir un piropo, se lo va V. à aprender de memoria, y en cuanto la vea ozté, se le suelta, pum! como un escopetazo.

CRAP. A ver a ver.

MEN.

Mas pelaillo que un chino, mas pronto que desir quiero, á manró y pañí estaria por diez años mu contento, allá, en el Estaribé, solo por gosar tu sielo, almilla de mis suores, estrella del firmamento, gachona de mis pesares; permita un deber der sielo, que te enjaluche mi grá y te gomiter mi lecho. Terela de un calorró, à tus pinrés er chapeo.

CRAP. Eh! digame tu, tia Mengues.

Meng. Como tia, ¡caballero! ¡Yo tia! Zi zoy mas macho que un botijo sin pitorro?

Chap. Eh! basta, me voy corienda, vete tu hablar á la chica, que mi viene prontamente, y no seas marru-Hero.

MENG. (En cuanto me des los cuartos, menua soga te vas à ganar.)

CRAP. Mi viene luego; hasta pronto.

Meng. Bien, está luego, hasta luego! (Vase Crapeau.)

ESCENA IV.

Et Tro Mengues.

ov almided als Mardito sea er fracés y su cara y su pellejo. Ay! que paliza le espera en cuanto me dé el dinero. Voy á hablar á la Juanilla, aleman que si camelarla puedo, e e sano opora de M me vá á valer el nigosio cincuenta riales lo menos. Que broma vov à correr

en Sevilla! Majaero!
Pues no tiene pretensiones!
el grandísimo camueso.?..
Vere donde está Juanilla....
Por aqui cerca la huelo,
voy á preparar la red
y á ver si la cazo; bueno!
está lavándose, diantre!
y que blanco tiene er cuerpo!
Huy! me ha visto! Hácia acá viene.
Me haré el tonto, fingiremos.

ners as denies on MÚSICA. How may sent al

ESCENA V. son challenger escena

Juanilla y Mengues. El tio Mengues, qué querrá? MEN. Juanilla. Tio Mengues! JUA. Escuchar. Qué hace? Ya sabe usté, buen tio Mengues, JUA. que yo no le quiero hablar; que su oficio ya no puede con mi cuerpo ejercitar. Sov honrada, mi querido. . . Ha salido tu gache? MEN. Pues entonces oye un rato,

Duo.

buenas nuevas te dare.

Jun.

Tio Mengues, ya usted sabe
que yo tengo mi gaché,
y no ha de haber quien se alabe
de que yo le de querer.

Men.

Ay Juanilla! Tú no sabes
à lo que alcanza el parne;
no te engrias, no te alabes
de que te tenga querer.

HABLADO.

Jua. Ya le he dicho a usted, tio Mengues, que no me vuelva usted a hablar de ese asunto.

Men. Pero chiquilla!

Jua. Nada, tio Mengues, ya usted sabe que yo soy todo lo buena y toó lo generosa que puea ser una mujer! Men. Chiquilla! Cuánto tengo que agradecerte! Bien recuerdo que me has sacao de muchos apurillos: pero por Dios, y por su mare, no me desampares ahora.

Jua. Pero qué es lo que usted quiere, acabemos.

Men. (Asiendo de un brazo à Juanilla y conduciéndola à un ludo del proscenio, la dice con misterioso acento.) Juanilla! Hase veintiun años que tu mamá estaba próxima à darte à luz. Llegó el momento, y naciste. Tu mare se descargó de un peso terrible, y sin cuidiao de volver à tener disgustos.

Jua. Pero, qué va usted à decir?

Mex. Escucha! Ya sabes qué tu papá y yo éramos los mas ternes campeones de Sierra Morena. Soberbias eran las hazañas que haciamos, cuando por causa de argun chibato nos veíamos perseguidos por nuestros perseguidos. Todo er mundo nos temblaba. Nuestras fechorias eran llevadas á cabo con felicidad, y nunca tuvimos ningun aquel.... que fuera grave; comprendes? Pero un dia tu Papaito, que santa gloria haya, tuvo una disgracia en el ejercicio de su empleo, de cuyas consecuencias le querian llevar á la viuda.

Jua. Basta, basta, tio Mengues, no me recuerde usted esas cosas.

MEN. Es un desahogo, y vo seria mu mal amigo si no hiciera el derramamiento de una lágrima, en recuerdo del que fué mi compañero mas querido; de tu amado Papá. Permiteme Juanilla; permiteme que llore un poco por él en estos supremos estantes. (llora.)

Jún. Tiene V. una manera de hablar. (enternecida.) que

Jun. Tiene V. una manera de hablar, (en à cualquiera convence.

Men. Déjame, déjame que llore, ingrata.

Jua. Pero tio Mengues. . . .

Men. Oh! Si tu padre me oyera, cómo es posible, diria, hija desnaturalizada, que no hagas caso del Tio Mengues?

Jua. Bueno, pues estoy resuelta; pero cuidiao, no vaya á

salir la broma veras, og at lettered at

Men. Oh! chabalilla! Al fin te has convencido; mis lágrimas han logrado dividirte el corazon. Pero no temas, gachona, el tio Mengues te quiere, y no consentira que tu honra se ensucie en lo mas mínimo. Voy a hacer que venga el frances; yo estoy apuradillo; le sacare los cuartos por tu conducto, y nada mas; tu honra quedará limpia, aunque mi conciencia quede sucia.

Jua. (Como resignada.) En fin, Tio Menges, haga V. lo que quiera; puesto que no ha de pasar de una broma

para castigar al franchute.

Men. Bendita seas paloma! Tú me vuelves la vida.

Jua. Yo entre tanto voy á vestirme para ir à los toros.

(vase.)

ESCENA VI. - SHIER IS STEEDING

Tio Mengues.

Anda con Dios, resalero! Uy! uy! uy! ya tengo siguro el nigocio. Mosiu franchute está esperando; voy a hacerle entrar. Buena solfa le espera. Le daremos a la custion la importancia debida. (Vase al foro y con aire y acento misterioso, dice.)

ESCENA VII.

El Tio Mengues y Crapeau luego.

MÚSICA. (1) Say of correspond wall

Men. Venga usted
Señor Don Francés,
con cuidiáo,
y sin hablar;
callandito,
despacito,
que la vamos

que la vamos à espantar. Pasaré

CRAP. Pasaré
Don chipé
con cuidiao
y sin hablar,
callandito,
carambito,
no la quiero

CRAP.

yo espantar.

Ve usted que linda cara?

Ve usted que lindo pié?

Ve usted que cinturita!

Que pelo! No vé usted?

Mon Dieu, yo me sulfuro; yo quiero entrar á ver; mon Dieu; que linda cara, mon Dieu, que lindo pié.

Duo. ministrativo ki

HABLADO.

Men. Comparito, tenga flema; primero vamos á hablar del intrinigulis.

Crap. Qué viejo! Yo no quiero pingulis; yo quierro entrar á ver á la chico, y hacer una calaverada.

Men. Caracoles!

Crap. Mi quierre conquistarla: déjame V. entrar.

Men. (Deteniéndole.) No, no, despues entrará V.; lo primero venga el parné.

CRAP. Toma un duro.

MEN. Un durro? Cá! 1810000 a M. a thank

CRAP. Como! and applying the former and south only about the Men. Pues! see a second outside the of cooper to on CRAP. Qué dice! proposition de la company de

Men. Bah! santo phone none regard at nous pour

CRAP. Cuánto quierres?

MEN. V. cree que esa serrana bari, le dice à nadie que si, por una futesa?

CRAP. No, futesa no, un durro toma, y no me engañas, vie-

jo esperpento. Esperpento yo? (De buena gana le aplastaba como

á un sapo!) Señó, no sea V. así; deme V. un par de duritos por ahora.... que despues...

CRAP. Toma, toma pronto, y vete.

MEN. (No será el último que te saque!) Pues hasta luego, comparito, y no se le olvide à V. mi leccion de caló. (Vase al foro donde observa la escena.)

ESCENA VIII.

CRAPEAU y luego JUANILLA. MÚSICA.

Ya veo a este gabacho que me hace el oso, y alli veo el tio Mengues que espera el oro. Le entretendremos, y que el franchute suelte

algun dinero. I sup betate o Z Ya veo la hermosura de esta mochacha, por la que está mi pecho como una fragua. La miraremos,

y con oro abundante la conquistemos.

Don Mosie, que se ofrece? JUA. Me parece in panel anne contaguo k mak

que ya bien lo sabrà uste.

Hable claro. Man soul v coldo al A say JUA.

Chap. Bien me esplica.

Tù ser chiea à quien adoro, y yo quierro tu querer; toma plata, toma ero

y sé pronto mi moquer. (le da dinero.)

Jua. Buen amigo, vengu el trigo, yo muero por el parné.

(El tio Mengues ya me espera

solo porque se lo dé.)

Mex. Ya ha caido en este instante el maldecio francés.

Ahora, amigo, si que digo ya le camele el parné.

TERCETO.

Crap. Ya tienes el dinerro; ahora júrame que serás mia por siempre.

Jua. Já! já!

Chap. Eh bien, ya que tienes el dinero adelantado, adelántame tú ahora un abrazo. (quiere abrazarla.)

Iua. (Dándole un empellon.) Aparte V., tio bergante; V. se ha creido que esto pasaba de broma?

CRAP. Cómo broma?

Jua. Ha creido V., que una jembra como yo, se peina pa ningun franchute?

CRAP. Tú querer engañarme?

Jua. Venga V. aca, so tunante. Se le ha figurao a V. que la honra de una sevillana se estima en tan poco?

Crap. Oh! mi estar decidido, y quierras ó no quierras, has de ser mi moquer.

Jua. Qué dice V., tio pelao?

CRAP. Que si no por buenas, por malas.

Jua. Jal jal hombre, me estan dando ganas de volver-

le á V. de ariba abajo!

CRAP. Yo ser muy formal y no tener miedo á nadie, y yo tener mucha razon. Mi haber dao á la tia Mengues dos duros.

Jua. Quite V. alla, so tunante! Salga V. inmediatamen-

te de aqui, porque si viene mi novio....

CRAP. Eh! quien es su novio?..

Jua. Mi novio es el hombre mas terne de Sevilla. El torero mas valiente y mas bravo que se pasea por España.

CRAP. Un torero! V. tener novio torero? Ya no gustarme V.

Jun. Já! já! já!

CRAP. Un torero es un hombre despreciable, y la que ande

con toreros, una mala moquer; pero yo no marcharme sin mis dos duros, porque sino me los dá V....

Qué dice este franchute?

CRAP. Que osté darme los dos duros, ó sino un trompis.

(Saliendo.) Já! já! já! Juanilla, no te incomodes. Este franchute te ha amenazao, y ha insultao á los toreros, verdad? Pues espérate, que ya verás lo que le

CRAP. Que quierres?

Ahora lo voy á torear. (Coge una capa y le torea segun indica la letra de la música.)

MUSICA.

Venga el torete. MENG. eh! que se escapa. fuego! á la capa,

huy!, huy!, huy!, huy!

CRAP.

un fuerte trompis, que le voy à reventar.

Huy, huy, huy! CRAP. daca, enviste, bravo, enristre

huy, huy, huy! Don Gaché

CRAP. no mas jugar

que le voy à reventar. Vengan las banderillas MENG. que yo le plantaré.

Se tú, Juanilla, el público, que aplauda si está bien. Yo servire de público

JUA. y aplaudiré tambien.

MENG. Huy, huy, que enviste torcido! Que mal se me ha preparao!

Ole, ole, daca, enviste, and warm to off and arza enristre, le clave, le clavé las banderillas. con bastante suavidad, en mitá é la paletilla con toda puntualidad.

Já! já! já! a sam antunod fa sa olvon is!

MENG. Já! já! já! (llorando.) ay! ay! ay! CRAP.

JUA.

TERCETO.

Ahora, Don Francisute, nos falta lo mejor;

verá con`la muleta que tres pases le doy. Basta Don Mengues, por compasion, que para muestra basta un boton. Tiene el gabacho mucha razon; basta, tio Mengues,

CRAP.

JUA.

HABLADO.

Jua. Basta, tio Mengues; ya está castigada la osadia de este hombre.

CRAP. Bien, pero yo quiero mis dos duros!

por compasion!

Mex. Hombre, que se le quite à V. eso de la cabeza; lo que entra en este bolsillo, no vuelve à salir jamás, sino es para gastarlo alegremente.

Crap. Es que mi no conformarse.

Meng. ¿Que no? Pues espere V., que voy a buscar la espada.

CRAP. No, no, Don Mengues.

Jua. Ea, Señor Frances, no quiero que diga V. que en mi casa se le ha engañao. Tio Mengues, quédese V. con esos dos duros, y tome V. los suyos, señor Gabacho.

CRAP. ¡Oh! gracias, gracias, perden.

Jua. Eso es lo que falta, y lo que vamos à pedir ahora.

Meng. Señor Franchute, vamos à buscar el perdon de todas
nuestras faltas, que si lo consigo, le convido à V. a
una cañita.

MÚSICA.

Tobos.

Público respetable, si el toro bipedo ha sido bien trasteado y bien corrido, dá si es tu gusto, à el torero el aplauso que creas justo. Si al revés, el torero no te ha gustado, y ha sido de tu gusto solo el toreado, dá una palmada, à Juanilla y al toro, y hasta mañana

verá con la muleta
que ses pares la dov
itasta Bon Mangues,
por compasion,
un boton,
un boton,
un boton,
unoba résou;
basta, tio hiergres,
por compasion!

GCLA REAL

Basta, ilo Blogues, ya osti castigada la osadia de nete l'ombre.

Box of sole ve ordere mis des durest

dentition, que se la quite la V. ces de la mandeau la la cultre en telle botellion, no vuelve à sallé jamés, les ca para queltaçio airgestmente.

na que mi no conformarse.

Que not Pres expere V., que vey à busear la rapada.

No. no. Den Mengua

the scape vrances, no quiero que aga v: que en un casa selo la angañso. The sengues, quedege V. con casa dos duros, y tomo V. los seyos, señor Gabacho.

(Old gracins, gradies) pordou-

Pso es lo que falte, y lo que vantos a pedir chora. Señor Pryncheta, vamos a braseir el perdon do todas dinestras faltas, que si lo consigo, le convido à V. x una canitas.

ADJESTER

Inhine respending a city of the city of th